



**ณัฐนารา ทราเวล**  
NATNARA TRAVEL

เราบริหารทริปส่วนตัว เอาท์ติ้ง ทีมบิวติง สำหรับตลาดธุรกิจ  
(PRIVATE TRIP/OUTING TRIP/TEAM BUILDING TRIP/BUSINESS TRIP)  
เราคัดเลือกบริษัทกลาง (WHOLESALES) ที่มีใบอนุญาตนำเข้าเที่ยวผลประกอบการ  
และจบการเดินมีค่านำซื้อชื่อ ในการจองทัวร์ (JOIN TOUR)

ติดต่อสอบถามเพิ่มเติม  
062-859-5241  
nat.nsk  
หรือสนทนที่นี่



TAT12/02963

GO3JFK-QR001

**GO AMERICA**

# CLASSIC OF EAST AMERICA

อเมริกาตะวันออก บอกได้เลยต้องไปกับเรา

**พีนตีกเอ็มโพรสเตท 10 วัน 6 คืน**



**เข้านิวยอร์ก ออกวอชิงตัน ดีซี**  
**เที่ยวดีไม่ย้อนเส้นทาง**

เริ่มต้น

**119,900**

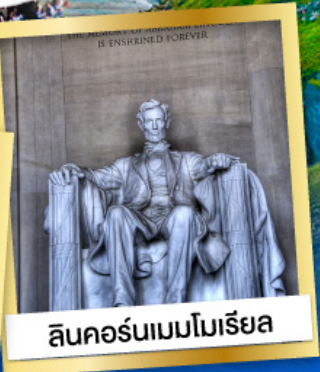
- น้ำตกไนแอกการ่า Maid of the Mist
- แอตแลนติกซิตี • นิวยอร์ก • วอชิงตัน ดี ซี
- เฮอร์ชี่ช็อคโกแล็ต • พิเศษ!! อาหารไทย 2 มื้อ
- ซุปปิ้ง Woodbury Outle



ทำเนียบขาว



พิพิธภัณฑ์ธรรมชาติ



ลินคอล์นเมมโมเรียล



**08-17, 22-31 ต.ค.67**  
**12-21 พ.ย.67**



ช่องทางชำระเงิน  
บริษัท ณัฐนารา มีซีจี โฮลดิ้ง จำกัด



170-294418-2  
ใช้สำหรับโอนค่าทริปท่องเที่ยวเท่านั้น  
002-1-35330-2  
ใช้สำหรับโอนค่าเฟรนไชส์เท่านั้น

หมายเหตุ: ชาวอเมริกันขอวีซ่าล่วงหน้าก่อนขึ้นเครื่อง ณัฐนารา เท่านั้น (ระหว่างมีคำสั่ง)  
ณัฐนารา เราใส่ใจทุกบริการอย่างใกล้ชิด ดูแลและเป็นผู้ประสานงานตลอดทริปการจอง  
ตั้งแต่ต้นทางถึงจบการเดินทาง

GO3JFK-QR001

GO AMERICA

# CLASSIC OF EAST AMERICA

อเมริกาตะวันออก บอกได้เลยต้องไปกับเธอ

**จับตักเอ็มโพรี่สเตค 10 วัน 6 คืน**



เข้านิวยอร์ก ออกวอชิงตัน ดีซี  
เที่ยวดีไม่ย้อนเส้นทาง

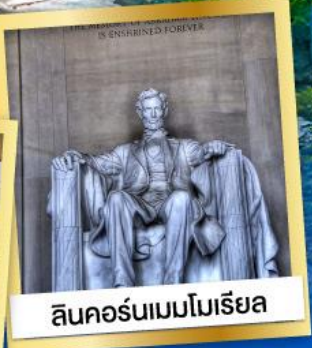
เริ่มต้น **119,900**



ทำเนียบขาว



พิพิธภัณฑ์ธรรมชาติ



ลินคอร์นเมมโมเรียล



- น้ำตกโบแองการ่า Maid of the Mist
- แอตแลนติกซิตี • นิวยอร์ก • วอชิงตัน ดี ซี
- เฮอร์ชีย์ค็อกโกแลต • พิเศษ!! อาหารไทย 2 มื้อ
- ช้อปปีง Woodbury Outlet

**08-17 ต.ค.67**  
**22-31 ต.ค.67**  
**12-21 พ.ย.67**

# CLASSIC OF EAST AMERICA

## อเมริกาตะวันออก บอกได้เลยต้องไปกับเธอ

10 วัน 6 คืน โดยสายการบิน Qatar Airways (QR)  
เข้านิวยอร์ก ออกวอชิงตัน ดีซี เทียวดีไม่ย้อนเส้นทาง

**พิเศษ!! ขึ้นตึกเอ็มไพร์สเตท**



วัน	โปรแกรมการเดินทาง	เข้า	เที่ยง	ค่ำ	โรงแรมที่พัก
1	สนามบินสุวรรณภูมิ - สนามบินโดฮา	X	X	✈	-
2	สนามบินโดฮา ***เครื่องบิน บินผ่านเส้นเวลาสากล*** สนามบินเจ เอฟ เค นิวยอร์ก - ฟิลาเดลเฟีย - แอตแลนติกซิตี	✈	🕒	🕒	Bally's Hotel, Atlantic City **** หรือเทียบเท่า
3	แอตแลนติกซิตี - นิวยอร์ก - ชมเมือง - <b>พิเศษ !! ขึ้นตึกเอ็มไพร์สเตท</b> - นิวยอร์ก	🕒	🕒	X	Doubletree Fort Lee **** หรือเทียบเท่า
4	นิวยอร์ก - ล่องเรือชมอนุสาวรีย์เทพีเสรีภาพ - นิวยอร์ก	🕒	🕒	🕒	Doubletree Fort Lee **** หรือเทียบเท่า
5	นิวยอร์ก - Woodbury Outlet - บิงแฮมตัน พิเศษ!! อาหารไทย	🕒	X	🕒	Hampton Inn, Binghamton **** หรือเทียบเท่า
6	บิงแฮมตัน - น้ำตกไนแอกการ่า - ล่องเรือ <b>Maid of the Mist</b> (ขึ้นอยู่กับสภาพอากาศ) - ไนแอกการ่า พิเศษ!! อาหารไทย	🕒	🕒	🕒	Holiday Inn Niagara Falls **** หรือเทียบเท่า
7	ไนแอกการ่า - แฮริสเบิร์ก - เฮอร์ชี่ช็อคโกแลต - วอชิงตัน ดี ซี	🕒	🕒	🕒	Holiday Inn Chantilly, Washington DC **** หรือเทียบเท่า
8	วอชิงตัน ดี ซี - ชมเมือง - สนามบินดัลเลส	🕒	🕒	✈	-
9	***เครื่องบิน บินผ่านเส้นเวลาสากล*** สนามบินโดฮา	✈	✈	✈	-
10	สนามบินสุวรรณภูมิ	✈	X	X	-

กำหนดวันเดินทาง	ผู้ใหญ่พัก 2-3 ท่าน ท่านละ	พักเดี่ยว เพิ่มท่านละ	ท่านที่มีตัว โดยสารอยู่แล้ว ต้องการร่วมทัวร์ (Join Land)	เด็กไม่เกิน 11 ขวบ พักกับ ผู้ใหญ่ 1 ท่าน	ผู้ใหญ่พัก ห้องละ 3 ท่าน (ไม่มีเตียงเสริม) ราคาท่านละ
8-17 ต.ค.67	125,900	20,900	84,900	115,900	123,900
22-31 ต.ค.67	125,900	20,900	84,900	115,900	123,900
12-21 พ.ย.67	119,900	19,900	78,900	109,900	117,900
โปรแกรมอาจจะมีการปรับเปลี่ยนตามความเหมาะสมของสภาพอากาศและฤดูกาล					
ราคาทัวร์ข้างต้นยังไม่รวมค่าทิปมัคคุเทศก์ท้องถิ่นและคนขับรถรวม 14 USD/ท่าน/ทริป ราคาทัวร์ข้างต้นยังไม่รวมค่าทิปหัวหน้าทัวร์ที่ดูแลคณะจากเมืองไทย 30 USD/ท่าน/ทริป					

**วันที่หนึ่ง      สนามบินสุวรรณภูมิ – สนามบินโดฮา (กาตาร์)**

- 17.00 น.**      คณะพร้อมกัน ณ ท่าอากาศยานสุวรรณภูมิ อาคารผู้โดยสารระหว่างประเทศ ประตู 8 เคาน์เตอร์ Q สายการบิน Qatar Airways (QR) เจ้าหน้าที่คอยอำนวยความสะดวก  
\*ผู้เดินทางต้องแสดงตัวพร้อมสัมภาระกับเจ้าหน้าที่เช็คอินด้วยตนเอง\*
- 20.00 น.**      ออกเดินทางจากสนามบินสุวรรณภูมิ โดยสายการบิน Qatar เที่ยวบินที่ QR835  
\*กำหนดการเดินทาง 12-21 พ.ย.ออกเดินทางจากสุวรรณภูมิ เวลา 19.10 น.\*
- 23.00 น.**      เดินทางถึงสนามบินโดฮา ประเทศกาตาร์ เพื่อรอเปลี่ยนเครื่อง  
\*กำหนดการเดินทาง 12-21 พ.ย.เดินทางถึงสนามบินโดฮา เวลา 22.35 น.\*

**วันที่สอง      สนามบินโดฮา (กาตาร์) - สนามบินเจเอฟเค นิวยอร์ก - ฟิลาเดลเฟีย - แอตแลนติก ซิตี้ (สหรัฐอเมริกา)**

- 01.45 น.**      ออกเดินทางจากสนามบินโดฮา โดยสายการบิน Qatar เที่ยวบินที่ QR703  
\*กำหนดการเดินทาง 12-21 พ.ย.เดินทางออกจากสนามบินโดฮา เวลา 01.25 น.\*

**\*\*\* เครื่องบิน บินผ่านเส้นเวลาสากล \*\*\***

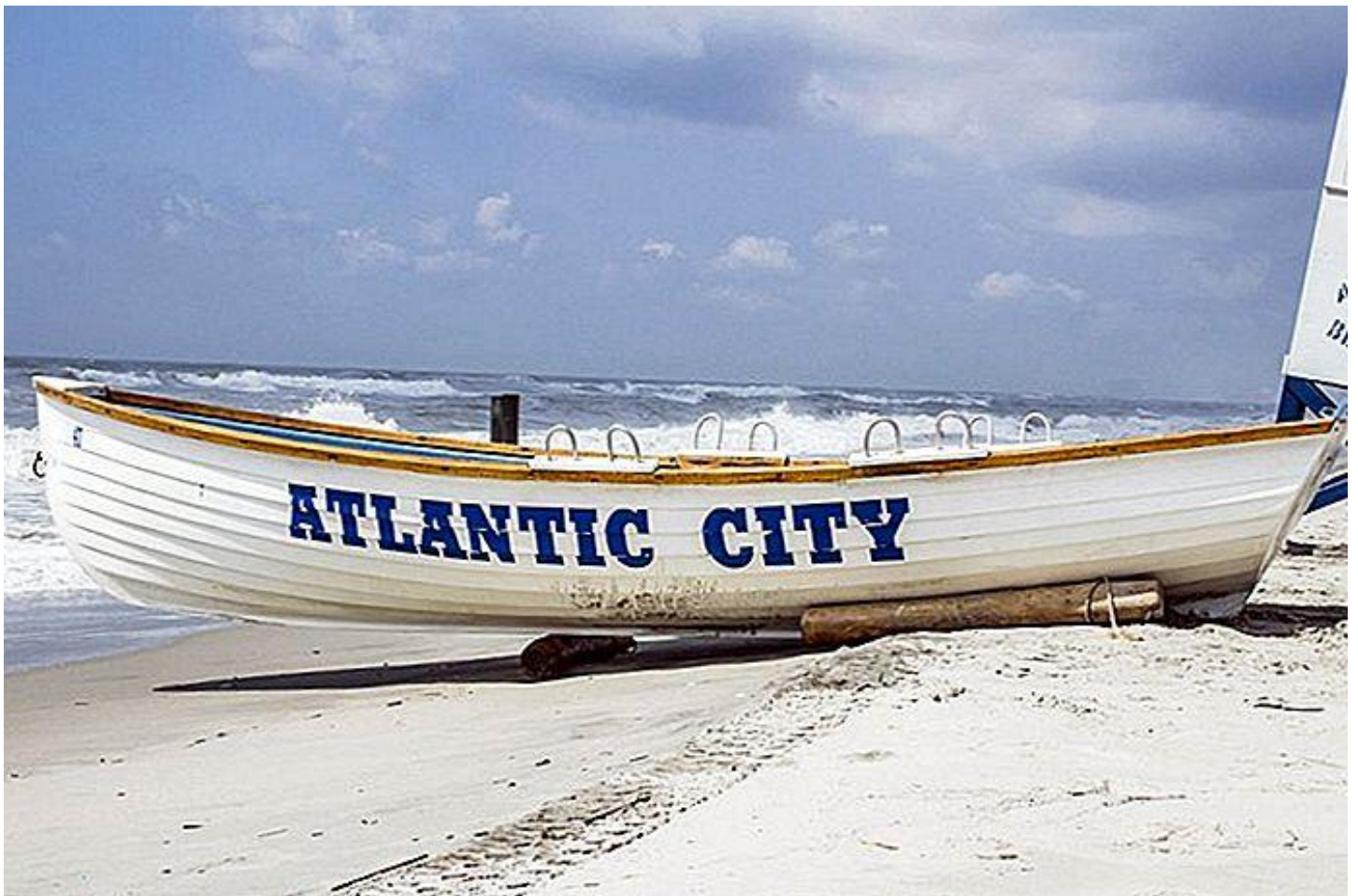
**09.00 น.** นำท่านเดินทางสู่สนามบินจอห์น เอฟ เคนเนดี JFK มหานครนิวยอร์ก (เวลาท้องถิ่นช้ากว่าประเทศไทย 11 ชั่วโมง)

\*กำหนดการเดินทาง 12-21 พ.ย.ถึงสนามบินเจเอฟเค เวลา 08.15 น.\*

นำท่านผ่านพิธีการตรวจคนเข้าเมืองและศุลกากร นำท่านเดินทางสู่เมืองฟิลาเดลเฟีย Philadelphia เมืองที่ประชาชนมีสิทธิเสรีภาพมากที่สุดในอเมริกา (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2 ชั่วโมง)

**กลางวัน** รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารจีน

**บ่าย** นำท่านชมเมืองฟิลาเดลเฟีย ตั้งอยู่ในรัฐเพนซิลวาเนีย เป็นเมืองที่ริเริ่มประกาศอิสรภาพในสมัยก่อตั้งประเทศสหรัฐอเมริกา โดยประกาศแยกเอกราชในปี ค.ศ. 1776 คำประกาศเขียนโดยโทมัส เจฟเฟอร์สัน เริ่มจากจุดกำเนิดเสรีภาพ อิสรภาพที่ **อินดีเพน เด้นซ์ ฮอลล์ Independence Hall** ที่สร้างขึ้นเพื่อใช้เป็นศาลาว่าการรัฐ ปัจจุบันใช้เก็บรักษาเอกสารอิสรภาพและตั้งดินแดนใหม่โดยใช้ชื่อว่า “สหรัฐอเมริกา” United State of America ชมระฆังแห่งเสรีภาพ หรือ **Liberty Bell** สัญลักษณ์ของการตั้งประเทศ



จากนั้นนำท่านเดินทางสู่แอตแลนติกซิตี **Atlantic City** เป็นเมืองติดมหาสมุทรแอตแลนติก สุดขอบทวีปฝั่งตะวันออก รัฐนิวเจอร์ซีย์ รู้จักกันดีว่าเป็น ลาสเวกัสตะวันออก Las Vegas of the East ที่มีทั้งคาสิโนและแหล่งบันเทิงมากมาย ผสมผสานกับทัศนียภาพสวยงามของชายหาด ทำให้แอตแลนติกซิตีมีเสน่ห์ไม่น้อย และเป็นจุดปลายทางหลักของด้านการท่องเที่ยวชั้นนำของอเมริกา ให้ท่านเดินเล่นบนบอร์ดวอล์ค Board Walk ทางเดินที่สร้างจากไม้แผ่นใหญ่เรียงต่อกันริมชายฝั่งมหาสมุทร ซึ่งเป็นเส้นทางเดินเล่นริมทะเลที่มีความกว้าง 60 ฟุต ยาวประมาณ 5.5 ฟุต แม้ว่าแอตแลนติกซิตีจะเคยเป็นหมู่บ้านประมงที่เงียบสงบ ต่อมาได้กลายเป็นรีสอร์ทชั้นนำและได้รับความนิยมในการกีฬาทางน้ำ เช่น การเล่นวินด์เซิร์ฟ วายน้ำ และเล่นเรือใบ พร้อมบรรยากาศสุดแสนโรแมนติก ช่วงค่ำประกอบไปด้วยแสง สี เสียงชวนน่าหลงใหล รวมถึงบาร์ ร้านอาหารและท่าเรือ หรือแวะถ่ายรูปบอร์ดวอล์ค ฮอลล์ สถานที่จัดงานคอนเสิร์ตและสถานที่จัดงานที่ได้รับความนิยมที่สุดของเมืองและมีชื่อเสียงโด่งดังในฐานะเป็นที่ตั้งของรอบชิงชนะเลิศมิสอเมริกา

**ค่ำ** รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคารพื้นเมือง

**ที่พัก** นำท่านเข้าสู่ที่พัก Bally's Hotel, Atlantic City หรือเทียบเท่า

## **วันที่สาม แอตแลนติกซิตี - นิวยอร์ก - ตึกเอ็มไพร์สเตท - ไทม์สแควร์ - นิวยอร์ก**

**เช้า** รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

นำท่านเดินทางเข้าสู่มหานครนิวยอร์ก **New York** ให้ท่านชมเมืองที่มีชื่อเล่นว่า Big Apple เมืองใหญ่ที่สุดในสหรัฐอเมริกา และที่เจริญที่สุดในโลก เป็นมหานครเอกของโลก จัดได้ว่าเป็นศูนย์กลางทางเศรษฐกิจ การเงิน วัฒนธรรม บันเทิง ที่สำคัญที่สุดของโลก เป็นเมืองที่มี ตึกกระฟ้า ตึกสูงมาก ตลอดระยะเวลา 150 ปี และยังเป็นที่ตั้งของสำนักงานใหญ่องค์การสหประชาชาติ

**กลางวัน** รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคาร



**บ่าย** นำท่านขึ้นชมวิวนครนิวยอร์กจากบนตึกเอ็มไพร์สเตท **Empire State Building** ตั้งอยู่บนเกาะแมนฮัตตัน นครนิวยอร์ก ประเทศสหรัฐอเมริกา หนึ่งในอาคารที่มีชื่อเสียงมากที่สุดในโลก ตัวอาคารสร้างจากคอนกรีตเสริมเหล็กอย่างดี มีความสูงทั้งสิ้น 102 ชั้น ตกแต่งด้วยศิลปะอาร์ตเดคโค มีเนื้อที่ใช้สอยทั้งหมดประมาณ 2,158,000 ตารางฟุต เริ่มสร้างเมื่อ ค.ศ. 1929 แล้วเสร็จเมื่อ ค.ศ. 1931 ชื่อตึกหลังนี้ได้มาจากชื่อเล่นของนครนิวยอร์ก และหลังจากสร้างเสร็จในปี ค.ศ.1931 ตึกเอ็มไพร์สเตทเป็นอาคารที่สูงที่สุดในโลกนานกว่า 40 ปี โดยปัจจุบันมีความสูงเป็นอันดับที่ 14 ของโลก และยังเป็นสถานที่ถ่ายทำภาพยนตร์ของฮอลลีวูดหลายเรื่องนำมาใช้เป็นสถานที่ถ่ายทำฉากสำคัญๆ อาทิ Sleepless in Seattle, King Kong เป็นต้น จากนั้นให้ท่านได้อิสระอย่างเต็มที่ ไม่ว่าจะเดินเล่นย่านเดินเล่นย่าน **ไทม์สแควร์ Time Square** ย่านการค้าในกลางนคร ที่ประชันป้ายโฆษณาอันร้อยป้าย หรือ ย่านโรงละครเพลง ณ **ถนนบรอดเวย์ Broadway Avenues** ต้นกำเนิดของละครบรอดเวย์ ศิลปะการแสดงที่ทั่วโลกยอมรับหรือเลือกซื้อปั้งบนถนนเลขที่ **5 Fifth Avenue** ที่ได้ชื่อว่าเป็นถนนช้อปปิ้งที่แพงที่สุดของโลก **"The most expensive street in the world"** และชม Apple Store ตัวร้านอยู่ใต้ดิน บนพื้นดินมีกระจกใสทรงลูกบาศก์ขนาดใหญ่ มีสัญลักษณ์แอปเปิ้ลเรืองแสงขนาดใหญ่และบันไดแก้วสำหรับเดินลงยังตัวร้านชั้นล่าง จำหน่ายคอมพิวเตอร์และอุปกรณ์ไอที

**ค่ำ** อิสระรับประทานอาหารค่ำ ตามอัธยาศัย

**ที่พัก** นำท่านเข้าสู่ที่พัก Doubletree Fort Lee, New Jersey หรือเทียบเท่า

**วันที่สี่** **นิวยอร์ก - ชมเมือง – ล่องเรือชมอนุสาวรีย์เทพีเสรีภาพ - นิวยอร์ก**

**เช้า** รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่มหานครนิวยอร์ก New York นำท่านเที่ยวชมมหานครนิวยอร์ก (New York) ผ่านชมสถานที่สำคัญต่างๆ เช่น ตึกสหประชาชาติ หอสมุดประชาชน โบสถ์เซนต์แพททริก ย่านไชน่าทาวน์ เซ็นทรัลพาร์ก Central Park สวนสาธารณะขนาดใหญ่ ซึ่งเรียกได้ว่าเป็นปอดของชาวนิวยอร์ก นำชมย่านวอลล์สตรีท Wall Street ถนนเก่าแก่เส้นหนึ่งของเมือง เป็นศูนย์กลางทางการเงินแห่งหนึ่งและตลาดหลักทรัพย์นิวยอร์กเริ่มตั้งต้นบนถนนสายนี้ ชมรูปปั้นวัวกระทิง สัญลักษณ์ที่หมายถึง เศรษฐกิจที่ดีของอเมริกา สืบเนื่องจากการสร้างกำลังใจให้กับชาวอเมริกันในช่วงยุคที่หุ้นตกอย่างหนัก พ.ศ.2550 ที่ใช้สัญลักษณ์รูปวัวกระทิง เนื่องจากเวลาที่หุ้นขึ้น คนในตลาดหุ้นจะร้องว่า BULL เป็นการโห่ร้องแสดงความยินดี จากนั้นชมโบสถ์ทรินิตี้ Trinity Church โบสถ์ที่มีความเก่าแก่และมีชื่อเสียงมากแห่งหนึ่งของนครแมนฮัตตัน

กลางวัน

รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารจีน



บ่าย

นำท่านลงเรือเฟอร์รี่เพื่อขึ้นเกาะลิเบอร์ตี Liberty Island เพื่อชมอนุสาวรีย์เทพีเสรีภาพ Statue of Liberty ชมความสง่าของเทพีเสรีภาพสัญลักษณ์แห่งความภาคภูมิใจของชาวอเมริกันที่แสดงให้เห็นถึงว่าเป็นดินแดนที่ทุกคนมีสิทธิ และเสรีภาพเท่าเทียมกันเทพีเสรีภาพนี้ ประเทศฝรั่งเศสได้มอบให้เป็นของขวัญเนื่องในโอกาสที่อเมริกาก่อตั้งประเทศครบรอบ 100 ปี



จากนั้นนำท่านชมบริเวณ **Ground Zero 9/11 Memorial** เดิมเป็นที่ตั้งของตึกแฝด World Trade Center ที่สูงที่สุดในอเมริกา ปัจจุบันมีการก่อสร้างอาคารใหม่หลังจากการสูญเสียครั้งใหญ่ในวันที่ 9 ก.ย.2001 ให้ท่านถ่ายรูปกับอาคารแห่งใหม่ที่ถูกสร้างขึ้นแทนตึกเดิมคู่กับ **วัน เวิลด์เทรด เซ็นเตอร์ One World Trade Center** ซึ่งกลายเป็นตึกที่สูงที่สุดในสหรัฐฯ ด้วยระดับความสูง 1,176 ฟุต ด้านนอกจารึกรายชื่อผู้เสียชีวิตจากเหตุวินาศกรรมกว่า 3,000 รายชื่อ และนำชม **สะพานบรูคลิน** สร้างเสร็จเมื่อปี ค.ศ.1883 เคยเป็นสะพานแขวนที่ใหญ่ที่สุดในโลกและเป็นสะพานแขวนที่เก่าแก่ที่สุดในสหรัฐอเมริกา มีความยาว 1,825 เมตร ทอดข้ามแม่น้ำอีสต์ เชื่อมระหว่างนิวยอร์กซิตี แมนฮัตตันและบรูคลิน

**ค่ำ** รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคารอาหารพื้นเมือง ร้าน **Dallas BBQ**

**ที่พัก** นำท่านเข้าสู่ที่พัก **Doubletree Fort Lee, New Jersey** หรือเทียบเท่า

## วันที่ห้า นิวเจอร์ค - Woodbury Outlet - บิงแฮมตัน

**เช้า** รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

เดินทางสู่เมือง **วูดบิวรี Woodbury** เพื่อให้ท่านได้เลือกซื้อสินค้าที่ **Woodbury Common Premium Outlets** ให้ท่านอิสระช้อปปิ้งตามอัธยาศัยที่ โดยมีร้านค้ามากกว่า 220 ร้านค้า อาทิ เช่น 7 For All Mankind, AIX Armani Exchange, Adidas, Balenciaga, Banana Republic Factory Store, Burberry, Calvin Klein, Chloe, Diesel, Dior, DKNY, Gap Outlet, Giorgio Armani, Guess Factory Store, Hugo Boss Factory Store, Levi's Outlet Store, Prada, Ralph Lauren, Salvatore Ferragamo, Superdry, True Religion Brand Jeans, Versace, Saint Laurent ฯลฯ

**กลางวัน** อิสระอาหารกลางวันตามอัธยาศัยภายในเอาท์เล็ต

**บ่าย** สมควรแก่เวลานัดหมายนำท่านเดินทางสู่เมือง **บิงแฮมตัน Binghamton** ตั้งอยู่ทางใต้ของรัฐนิวเจอร์ค โดยมีอาณาเขตอยู่ใกล้กับชายแดนเพนซิลวาเนีย (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2.30 ชั่วโมง)

**ค่ำ** รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคารอาหารจีน

**ที่พัก** นำท่านเข้าสู่ที่พัก **Hampton Inn, Binghamton** หรือเทียบเท่า

## วันที่หก บิงแฮมตัน - น้ำตกไนแองการ่า - ล่องเรือเมดออฟเดอะมิสส์ - ไนแองการ่า

**เช้า** รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารโรงแรม

นำท่านเดินทางสู่อุทยานแห่งชาติไนแอกการ่า ฝั่งอเมริกา ที่ถือว่าเป็นสิ่งมหัศจรรย์ทางธรรมชาติสิ่งหนึ่งของโลกและเป็นสถานที่ดื่มด่ำพระจันทร์ยดนิยมสูงสุด 1 ใน 3 ของคู่บ่าวสาวชาวอเมริกัน โดยน้ำตกไนแอกการ่าเกิดจากปริมาณน้ำที่ไหลมาจากทะเลสาบทั้งห้า และเป็นพรมแดนระหว่างประเทศสหรัฐอเมริกาและประเทศแคนาดา (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 3.30 ชั่วโมง)

กลางวัน

รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารไทย



บ่าย

นำท่านล่องเรือชมน้ำตก Maid of the Mist ชมน้ำตกไนแอกการ่า Niagara Falls ตั้งอยู่บนแม่น้ำไนแอกการ่า ทางตะวันออกของทวีปอเมริกาเหนือ บนพรมแดนระหว่างประเทศแคนาดา กับสหรัฐอเมริกา น้ำตกไนแอกการ่าประกอบด้วยน้ำตก 3 แห่ง คือ น้ำตกเกือกม้า Horseshoe Falls สูง 158 ฟุต, น้ำตกอเมริกาสูง 167 ฟุต, และน้ำตกขนาดเล็กกว่าที่อยู่ติดกัน คือน้ำตก Bridal Veil. มีจุดชมวิวที่สวยงามและเป็นแหล่งท่องเที่ยวที่สำคัญของทั้ง 2 ประเทศ และยังเป็น 1 ใน 7 สิ่งมหัศจรรย์ของโลกทางธรรมชาติ

**(หมายเหตุ : การล่องเรือน้ำตกไนแอกการ่า Maid of the Mist เปิดให้บริการ วันที่ 25 มี.ค. - 23 ธ.ค. 2567 และอาจมีการเปลี่ยนแปลงขึ้นอยู่กับสภาพอากาศ กรณีที่ไม่สามารถล่องเรือได้ ทางบริษัท ขอสงวนสิทธิ์เปลี่ยนโปรแกรมไป Cave of the Winds แทน และขอสงวนสิทธิ์ไม่คืนค่าใช้จ่าย ในกรณีที่ไม่สามารถล่องเรือได้)**

\*Cave of the Winds เป็นการชมน้ำตกไนแอกการ่าอย่างใกล้ชิดได้เช่นกัน โดยลงลิฟต์สู่เบื้องล่าง บริเวณหน้าผาใกล้น้ำตก สัมผัสกับกระแสน้ำเสียงดังกึกก้อง เกิดเป็นละอองน้ำปกคลุมไปทั่วบริเวณ\*

จากนั้นพาท่านสู่ Fashion Outlet of Niagara Falls ให้ท่านได้อิสระเลือกซื้อสินค้าแฟชั่นมากมาย อาทิ เช่น American Eagle Out, Burberry, Clark's, Coach, Converse, DKNY, Foot locker Outlet, Forever 21, Fossil, Gap Outlet, Guess, Hugo Boss Outlet, Kate Spade, Kenneth Cole, Levi's, Michael Kors, Sunglasses, Skechers, Polo Ralph Lauren, Nike, Swarovski, Toy' R US Express, Vitamin World ฯลฯ

ค่ำ

รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคารจีน

**วันที่เจ็ด ไนแองการ่า - แฮริสเบิร์ก - เฮอร์ชีช็อคโกแลตเวิลด์ - วอชิงตัน ดี ซี**

เช้า	รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม นำท่านเดินทางสู่เมืองแฮริสเบิร์ก Harrisburg เมืองหลวงของรัฐเพนซิลเวเนีย Pennsylvania ริมฝั่งแม่น้ำซาวควิฮานน่า (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 5 ชั่วโมง)
กลางวัน	รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารจีน
บ่าย	นำท่านเข้าชม <b>HERSHEY'S CHOCOLATE WORLD</b> อาณาจักรช็อคโกแลตที่เป็นเหมือนกับ <b>เอ็นเตอร์เทนเมนต์ คอมเพล็กซ์ Entertainment Complex</b> มีทั้งสวนพิพิธภัณฑช็อคโกแลต กระบวนการผลิต ภาพยนตร์ 3 มิติ มีเวลาให้ท่านได้เลือกซื้อช็อคโกแลตนานาชนิดเพื่อเป็นของขวัญของที่ระลึก จากนั้นนำท่านเดินทางสู่กรุงวอชิงตัน ดี.ซี. <b>Washington, D.C.</b> นครหลวงของประเทศสหรัฐอเมริกา ตั้งอยู่ระหว่างมลรัฐเวอร์จิเนียกับแมรีแลนด์ สร้างในสมัยประธานาธิบดี จอร์จ วอชิงตัน ประธานาธิบดีคนแรกของสหรัฐอเมริกา ถูกสร้างขึ้นเพื่อทดแทนฟิลาเดเฟียที่เคยเป็นเมืองหลวงของสหรัฐสมัยเป็นดินแดนโพ้นทะเลของอังกฤษ (ใช้เวลาเดินทางประมาณ 2.30 ชั่วโมง)
ค่ำ	รับประทานอาหารค่ำ ณ ภัตตาคารไทย
ที่พัก	นำท่านเข้าสู่ที่พัก Holiday Inn Chantilly, Washington DC หรือเทียบเท่า

**วันที่แปด วอชิงตัน ดี ซี - สนามบิน**

เช้า	รับประทานอาหารเช้า ณ ห้องอาหารของโรงแรม นำท่านชมนครวอชิงตัน ดี ซี ชมสถานที่สำคัญต่างๆ ถ่ายรูปคู่กับทำเนียบขาว <b>White House</b> สถานที่ทำงานของประธานาธิบดีสหรัฐ <b>อนุสาวรีย์วอชิงตัน (Washington Monument)</b> แท่งหินโอเบลิสก์ที่สร้างเพื่อเป็นเกียรติแก่ จอร์จ วอชิงตัน ประธานาธิบดีคนแรกของสหรัฐอเมริกา ผู้นำอิสรภาพมาสู่สหรัฐอเมริกา <b>อนุสรณ์สถานลินคอล์น Lincoln Memorial</b> อาคารหินอ่อนที่สร้างตามศิลปะแบบกรีก เพื่อเป็นเกียรติแด่ อับราฮัม ลินคอล์น ประธานาธิบดีคนที่ 16 ของสหรัฐอเมริกา <b>อนุสรณ์สถานเจฟเฟอร์สัน Jefferson Memorial</b> อาคารศิลปะนีโอคลาสสิก อุทิศให้กับ โรนัลด์ เจฟเฟอร์สัน ประธานาธิบดีคนที่สามของสหรัฐอเมริกา เจ้าของหลักการเรื่องการ
------	--

ประกาศอิสรภาพ โดยออกแบบเป็นลักษณะ Pantheon ในกรุงโรม ตีกรัฐสภา ศูนย์กลางทางกฎหมายและการเมืองของอเมริกามากกว่า 200 ปี สถานที่ทำงานของสมาชิกสภา Congress ของสหรัฐอเมริกา



**กลางวัน**      รับประทานอาหารกลางวัน ณ ภัตตาคารจีน

**บ่าย**      นำท่านเข้าชม พิพิธภัณฑ์เครื่องบินและยานอวกาศ **National Air and Space Museum** พิพิธภัณฑ์อากาศยานและยานอวกาศ ที่มีผู้เข้าชมสูงที่สุดในโลก แสดงประวัติศาสตร์การบินมาตั้งแต่ต้นจนถึงปัจจุบัน ประกอบด้วย เครื่องร่อน เครื่องบิน จรวด ยานอวกาศ ซึ่งเป็นของจริงตั้งแสดง มีโรงภาพยนตร์จอยักษ์ (Imax) ที่ฉายภาพยนตร์เกี่ยวกับการบิน อวกาศ นอกจากนี้ยังมีท้องฟ้าจำลอง หินจากดวงจันทร์ และเครื่องบินลำแรกของโลกจากตระกูล Wright ซึ่งเป็นหนึ่งในสถาบันสมิธโซเนียน **The Smithsonian Institute** เป็นสถาบันวิจัย สถาบันการศึกษา และพิพิธภัณฑ์ หน่วยงานส่วนใหญ่ของสถาบันตั้งอยู่ที่กรุงวอชิงตัน ดี.ซี. มีพิพิธภัณฑ์อีกกว่า 19 แห่ง สวนสัตว์ ศูนย์วิจัย มีวัตถุสิ่งของต่างๆ ในความดูแลของพิพิธภัณฑ์มากกว่า 136 ล้านชิ้น ก่อตั้งในปี ค.ศ.1846 โดยเงินทุนรัฐบาลร่วมกับเงินกองทุนจากพินัยกรรมของ James Smithson นักวิทยาศาสตร์ชาวอังกฤษ จากนั้นเข้าชม **National museum of Natural History** ซึ่งสะสมและแสดงตัวอย่างของพันธุ์ไม้ สัตว์ ฟอสซิล แร่ธาตุน หิน อุกกาบาต และวัตถุที่เกี่ยวข้องกับประวัติการวิวัฒนาการของมนุษย์ ยังมีห้องแสดงกระดูกไดโนเสาร์ หุ่นช้างแอฟริกาโบราณที่ตัวใหญ่ที่สุดในโลก และเพชรขนาด 45.5 กะรัต ที่เคยเป็นสมบัติของพระเจ้าหลุยส์ที่ 16 ของฝรั่งเศส



- 17.00 น.** ให้ท่านเตรียมตัวเดินทางสู่สนามบินเดลล์
- 21.05 น.** นำท่านเดินทางออกจากสนามบินเดลล์ โดยสายการบิน **Qatar** เที่ยวบินที่ **QR708**  
\*กำหนดการเดินทาง 12-21 พ.ย. ออกเดินทางจากสนามบินเดลล์ เวลา 20.05 น.\*  
**\*\*\*เครื่องบิน บินผ่านเส้นเวลาสากล\*\*\***

## **วันที่เก้า**      **สนามบินโดฮา (กาตาร์)**

- 16.45 น.** เดินทางถึงสนามบินโดฮา ประเทศกาตาร์ ให้ท่านรอเปลี่ยนเครื่อง  
\*กำหนดการเดินทาง 12-21 พ.ย. เดินทางถึงสนามบินโดฮา เวลา 16.40 น.\*
- 20.10 น.** นำท่านเดินทางออกจากสนามบินโดฮา โดยสายการบิน **Qatar** เที่ยวบินที่ **QR830**

## **วันที่สิบ**      **สนามบินสุวรรณภูมิ**

- 07.05 น.** เดินทางถึงสนามบินสุวรรณภูมิ โดยสวัสดิภาพ.  
\*กำหนดการเดินทาง 22-31 ต.ค. / 12-21 พ.ย. เดินทางถึงสนามบินสุวรรณภูมิ เวลา 06.40 น.\*

## อัตราค่าบริการและเงื่อนไขรายการท่องเที่ยว

### CLASSIC OF EAST AMERICA

อเมริกาตะวันออก บอกได้เลยต้องไปกับเธอ

10 วัน 6 คืน โดยสายการบินกาทาร์แอร์เวย์ส (QR)

เข้านิวยอร์ก ออกวอชิงตัน ดี ซี เทียวดีไม่ย้อนเส้นทาง

กำหนดวันเดินทาง	ผู้ใหญ่พัก 2-3 ท่าน ท่านละ	พักเดี่ยว เพิ่มท่านละ	ท่านที่มีตัวโดยสารอยู่แล้ว ต้องการร่วมทัวร์ (Join Land)	เด็กไม่เกิน 11 ขวบ พักกับผู้ใหญ่ 1 ท่าน	ผู้ใหญ่พักห้องละ 3 ท่าน (ไม่มีเตียงเสริม) ราคาสำหรับท่านที่ 3
8-17 ต.ค.67	125,900	20,900	84,900	115,900	123,900
22-31 ต.ค.67	125,900	20,900	84,900	115,900	123,900
12-21 พ.ย.67	119,900	19,900	78,900	109,900	117,900

โปรแกรมอาจจะมีการปรับเปลี่ยนตามความเหมาะสมของสภาพอากาศและฤดูกาล

ราคาทัวร์ข้างต้นยังไม่รวมค่าทิปมัคคุเทศน์ท้องถิ่นและคนขับรถรวม 14 USD/ท่าน/ทริป

ราคาทัวร์ข้างต้นยังไม่รวมค่าทิปหัวหน้าทัวร์ที่ดูแลคณะจากเมืองไทย 30 USD/ท่าน/ทริป

\*\*\*โปรแกรมอาจจะมีการปรับเปลี่ยนตามความเหมาะสมของสภาพอากาศและฤดูกาล\*\*\*

### เงื่อนไขการเดินทางเข้าออกจกประเทศไทย (Update 1 มิถุนายน 2565)

ผู้มีสัญชาติไทย

▶ เอกสารที่ต้องทำการเตรียมก่อนเดินทาง

1. พาสปอร์ตตัวจริง (อายุการใช้งานมากกว่า 6 เดือน)

2. เตรียมเอกสาร Vaccinated Certificate (ข้อมูลตรงตามพาสปอร์ต) หรือ เอกสาร International Vaccinated Certificate (สามารถลงทะเบียนขอออนไลน์ ได้ในแอปพลิเคชัน “หมอพร้อม” หรือวัคซีนพาสปอร์ต \*เล่มสีเหลือง\* ที่ออกโดยกรมควบคุมโรค กระทรวงสาธารณสุข ที่ได้รับวัคซีน

## เงื่อนไขการให้บริการ

- ชำระเงินมัดจำท่านละ 40,000 บาท (ค่ามัดจำ + ค่าวีซ่า ในกรณีที่ต้องการให้บริการบริษัทอื่นวีซ่าให้ ท่านละ 8,500 บาท)**  
**\*\*\*ในกรณีที่ต้องการให้บริการบริษัทอื่นวีซ่าให้ ค่าวีซ่าจะต้องชำระเข้ามาพร้อมค่ามัดจำ\*\*\***
- ส่งสำเนาหน้าพาสปอร์ตของผู้ที่เดินทาง ที่มีอายุการใช้งานไม่น้อยกว่า 6 เดือน เพื่อทำการจองคิวยื่นวีซ่า ภายใน 3 วันนับจากวันจอง หากไม่ส่งสำเนาหน้าพาสปอร์ตทางบริษัทขออนุญาติยกเลิกการจองทัวร์โดยอัตโนมัติ
- เมื่อได้รับการยืนยันว่ากรุ๊ปออกเดินทางได้ ลูกค้าจัดเตรียมเอกสารให้การขอวีซ่าได้ทันที
- หากท่านที่ต้องการออกตัวโดยสารภายในประเทศ (กรณีลูกค้าอยู่ต่างจังหวัด) ให้ท่านติดต่อเจ้าหน้าที่ก่อนออกบัตรโดยสารทุกครั้ง หากออกบัตรโดยสารโดยมิแจ้งเจ้าหน้าที่ ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์ไม่รับผิดชอบ ค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้น
- การยื่นวีซ่าในแต่ละสถานทูตมีการเตรียมเอกสาร และมีขั้นตอนการยื่นวีซ่าไม่เหมือนกัน ทั้งแบบหมู่คณะและยื่นรายบุคคล (แสดงตน) ท่านสามารถสอบถามข้อมูลเพื่อประกอบการตัดสินใจก่อนการจองได้จากทางเจ้าหน้าที่
- หากในขณะของท่านมีผู้ต้องการดูแลพิเศษ นั่งรถเข็น (Wheelchair), เด็ก, ผู้สูงอายุ, มีโรคประจำตัว หรือไม่สะดวกใน การเดินทางท่องเที่ยวในระยะเวลาเกินกว่า 4-5 ชั่วโมงติดต่อกัน ท่านและครอบครัวต้องให้การดูแลสมาชิกภายในครอบครัวของท่านเอง เนื่องจากการเดินทางเป็นหมู่คณะ หัวหน้าทัวร์มีความจำเป็นต้องดูแลคณะทัวร์ทั้งหมด

## อัตราค่าบริการรวม

- ค่าตัวเครื่องบิน ชั้นประหยัด ( Economy Class) ที่ระบุวันเดินทางไปกลับพร้อมคณะ (ในกรณีมีความประสงค์อยู่ต่อ จะต้องไม่เกินจำนวนวัน และอยู่ภายใต้เงื่อนไขของสายการบิน)
- ค่าภาษีสนามบินทุกแห่งตามรายการ
- ค่ารถโค้ชปรับอากาศนำเที่ยวตามรายการ
- ค่าห้องพักในโรงแรมตามที่ระบุในรายการหรือเทียบเท่า
- ค่าอาหารตามที่ระบุในรายการ
- ค่าเข้าชมสถานที่ท่องเที่ยวตามรายการ

**7. ค่าประกันอุบัติเหตุและสุขภาพคุ้มครอง แผน Gold Plan World Wide**

**(หากต้องการเงื่อนไขกรมธรรม์สอบถามได้จากเจ้าหน้าที่)**

**ประกันการเดินทางต่างประเทศ คุ้มครองผู้เดินทางอายุตั้งแต่ 6 เดือน - 75 ปี**

วงเงินประกันภัยอุบัติเหตุคุ้มครองในระหว่างการเดินทางไม่เกินท่านละ 3,000,000 บาท  
วงเงินค่ารักษาพยาบาลในกรณีเกิดอุบัติเหตุและสุขภาพไม่เกินท่านละ 3,000,000 บาท  
(ตามเงื่อนไขกรมธรรม์) ตัวอย่างความคุ้มครองอื่นๆ อาทิ

- การรักษาพยาบาลต่อเนื่องในประเทศไทย
- การรักษาพยาบาลครั้งแรกในประเทศไทย
- การเคลื่อนย้ายฉุกเฉิน
- ความสูญเสียหรือความเสียหายของสัมภาระในการเดินทาง
- การล่าช้าของสัมภาระ
- การพลาดต่อเที่ยวบิน
- การสูญหายของหนังสือเดินทาง
- เงินชดเชยรายได้ระหว่างรักษาตัวในโรงพยาบาลต่างประเทศ

(กรณีอายุเกิน 75 ปี แต่ไม่เกิน 85 ปี) ต้องใช้แผนคุ้มครองแบบ Basic World Wide ซึ่งกรมธรรม์คุ้มครองวงเงินไม่เกิน 2,000,000 บาทรายละเอียดเป็นไปตามเงื่อนไขกรมธรรม์)

**\*\* ลูกค้ำท่านใดสนใจ...ซื้อประกันการเดินทางสำหรับแผนคุ้มครองที่สูงขึ้น ได้แก่ Platinum Plan World Wide สามารถสอบถามข้อมูลเพิ่มเติมกับทางบริษัทได้ \*\***

- เบี้ยประกันเริ่มต้น 1,772 บาท [ระยะเวลา 7-8 วัน]
- เบี้ยประกันเริ่มต้น 1,996 บาท [ระยะเวลา 9-10 วัน]
- เบี้ยประกันเริ่มต้น 2,750 บาท [ระยะเวลา 11-15 วัน]

**\*\*ความครอบคลุมผู้เอาประกันที่มีอายุตั้งแต่ 6 เดือน ถึง 75 ปี \*\***

**[ความคุ้มครองวงเงิน ไม่เกินท่านละ 5,000,000 บาท**

**ค่ารักษาพยาบาลกรณีอุบัติเหตุและสุขภาพ 5,000,000 บาท]**

8. ค่าภาษีมูลค่าเพิ่ม 7% (เฉพาะค่าบริการ)

## **อัตราค่าบริการไม่รวม**

1. ค่าธรรมเนียมการจัดทำหนังสือเดินทาง
2. ค่าใช้จ่ายส่วนตัว อาทิเช่น ค่าเครื่องดื่มที่สั่งพิเศษ, ค่าโทรศัพท์, ค่าช้อปปิ้ง, ค่าธรรมเนียมหนังสือเดินทาง, ค่าน้ำหนักเกินจากทางสายการบินกำหนดเกินกว่า 25 กิโลกรัม, ค่ารักษาพยาบาล กรณีเกิดการเจ็บป่วยจากโรคประจำตัว, ค่ากระเป๋าเดินทางหรือของมีค่าที่สูญหายในระหว่างการเดินทาง เป็นต้น
3. ค่าธรรมเนียมน้ำมันและภาษีสนามบิน ในกรณีที่สายการบินมีการปรับขึ้นราคา
4. ค่าบริการยกกระเป๋าเข้าในโรงแรม ซึ่งท่านจะต้องดูแลกระเป๋าและทรัพย์สินด้วยตัวท่านเอง



5. ค่าธรรมเนียมวีซ่าประเทศอเมริกา (กรณีที่ต้องการให้ทางบริษัทฯ จองควินัดหมายและดำเนินการด้านการยื่นคำร้องขอวีซ่า ท่านละ 8,500-.)

\*\*\* แนะนำตรวจสอบคิววีซ่าก่อนทำการจอง \*\*\*

6. ค่าทิปพนักงานขับรถและไกด์ท้องถิ่น (14 USD/ต่อท่าน)

7. ค่าทิปมัคคุเทศก์จากเมืองไทย (30 USD/ต่อท่าน)

## เงื่อนไขการชำระค่าทัวร์ส่วนที่เหลือ

ทางบริษัทขอเก็บค่าทัวร์ส่วนที่เหลือ 45 วันก่อนการเดินทาง

หากท่านไม่ผ่านการอนุมัติวีซ่าหรือยกเลิกการเดินทางโดยเหตุจำเป็น

ทางบริษัทขอเก็บเฉพาะค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง

## ข้อมูลเบื้องต้นในการเตรียมเอกสารยื่นวีซ่าและการยื่นวีซ่า

1. การพิจารณาวีซ่าเป็นดุลยพินิจของสถานทูต มิใช่บริษัททัวร์ การเตรียมเอกสารที่ดีและถูกต้องจะช่วยให้การพิจารณา ของสถานทูตง่ายขึ้น
2. กรณีท่านใดต้องใช้พาสปอร์ตเดินทาง ช่วงระหว่างยื่นวีซ่า หรือ ก่อนเดินทางกับทางบริษัท ท่านต้องแจ้งให้ทางบริษัทฯ ทราบล่วงหน้าเพื่อวางแผนในการขอวีซ่าของท่าน ซึ่งบางสถานทูตใช้เวลาในการพิจารณาวีซ่าที่ค่อนข้างนานและอาจไม่สามารถถึงเล่มออกมาระหว่างการพิจารณาอนุมัติวีซ่าได้
3. สำหรับผู้เดินทางที่ศึกษาหรือทำงานอยู่ต่างประเทศ จะต้องดำเนินการเรื่องการขอวีซ่าด้วยตนเองในประเทศที่ท่านพำนักหรือศึกษาอยู่เท่านั้น
4. หนังสือเดินทางต้องมีอายุไม่ต่ำกว่า 6 เดือน โดยนับวันเริ่มเดินทางออกนอกประเทศ หากนับแล้วต่ำกว่า 6 เดือน ผู้เดินทางต้องไปยื่นคำร้องขอทำหนังสือเดินทางเล่มใหม่ และกรุณาเตรียมหนังสือเดินทางเล่มเก่า ให้กับทางบริษัทด้วย เนื่องจากประวัติการเดินทางของท่านจะเป็นประโยชน์อย่างยิ่งในการยื่นคำร้องขอวีซ่า และจำนวนหน้าหนังสือเดินทาง ต้องเหลือว่างสำหรับติดวีซ่าไม่ต่ำกว่า 3 หน้า
5. ท่านที่ใส่ปกหนังสือเดินทางกรุณาถอดออก หากมีการสูญหาย บริษัทฯ จะไม่รับผิดชอบต่อปกหนังสือเดินทางนั้นๆ และพาสปอร์ต ถือเป็นหนังสือของทางราชการ ต้องไม่มีรอยฉีกขาด หรือ การขีดเขียน หรือ แต่งเติมใดๆ ในเล่ม

## ข้อมูลเพิ่มเติมเรื่องตัวเครื่องบินและที่นั่งบนเครื่องบิน

1. ทางบริษัทได้สำรองที่นั่งพร้อมชำระเงินมัดจำค่าตัวเครื่องบินแล้ว หากท่านยกเลิกตั๋ว ไม่ว่าจะด้วยสาเหตุใด ทางบริษัทขอสงวนสิทธิ์การเรียกเก็บค่ามัดจำตัวเครื่องบิน ซึ่งมีค่าใช้จ่าย ประมาณ 1,000 – 10,000 บาท แล้วแต่สายการบินและช่วงเวลาเดินทาง
2. นั้งที่ Long Leg โดยปกติอยู่บริเวณทางออกประตูฉุกเฉิน และผู้ที่จะนั่งต้องมีคุณสมบัติตรงตามที่สายการบินกำหนด เช่น ต้องเป็นผู้ที่มีร่างกายแข็งแรง และช่วยเหลือผู้อื่นได้อย่างรวดเร็วในกรณีที่เครื่องบินมีปัญหา เช่น สามารถเปิดประตูฉุกเฉินได้ (น้ำหนักประมาณ 20 กิโลกรัม) ไม่ใช่ผู้ที่มีปัญหาทางด้านสุขภาพและร่างกาย และอำนาจในการให้ที่นั่ง Long leg ขึ้นอยู่กับทางเจ้าหน้าที่เช็คอินสายการบิน ตอนเวลาที่เช็คอินเท่านั้น

## กรณียกเลิกการเดินทาง

กรณีที่นักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่ายต้องการขอยกเลิกการเดินทาง หรือเลื่อนการเดินทาง นักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย(ผู้มีชื่อในเอกสารการจอง) จะต้องแฟกซ์ อีเมลล์ หรือ มาเซ็นเอกสารการยกเลิกที่บริษัท ใดๆอย่างหนึ่ง เพื่อเป็นการแจ้งยกเลิกกับทางบริษัทอย่างเป็นทางการเป็นลายลักษณ์อักษร (ทางบริษัทไม่ขอรับยกเลิกการจอง ผ่านทางโทรศัพท์ไม่ว่ากรณีใดๆ)

กรณีนักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย ต้องการขอรับเงินค่าบริการคืน นักท่องเที่ยวหรือตัวแทนจำหน่าย (ผู้มีชื่อในเอกสารการจอง) จะต้องแฟกซ์ อีเมลล์ หรือ มาเซ็นเอกสารการขอรับเงินคืนที่บริษัท ใดๆอย่างหนึ่ง เพื่อทำเรื่องขอรับเงินค่าบริการคืน โดยแนบหนังสือมอบอำนาจพร้อมหลักฐานประกอบการมอบอำนาจ หลักฐานการชำระค่าบริการต่างๆ และหน้าสมุดบัญชีธนาคารที่ต้องการให้นำเงินเข้าให้ครบถ้วน

หากนักท่องเที่ยวไม่สามารถเดินทางได้ เช่น เจ็บป่วย (มีใบรับรองแพทย์จากโรงพยาบาลรับรอง) , ไม่ได้รับการอนุมัติวีซ่าจากทางสถานทูต , ได้รับการอนุมัติวีซ่าจากทางสถานทูตแต่ไม่เดินทาง , นักท่องเที่ยวไม่สามารถเข้า-ออกเมืองได้ บริษัทขอสงวนสิทธิ์ในการเก็บค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง โดยมีเงื่อนไขการคืนเงินค่าบริการ ตาม **“ประกาศคณะกรรมการธุรกิจนำเที่ยวและมัคคุเทศก์ เรื่อง หลักเกณฑ์เกี่ยวกับการกำหนดอัตราการจ่ายเงินค่าบริการคืนให้นักท่องเที่ยว พ.ศ. 2563”** ดังนี้

- 4.1 ยกเลิก **ไม่น้อยกว่า 30 วันก่อนการเดินทาง** (ไม่นับวันเดินทาง) คืนเงินค่าตั๋วส่วนที่เหลือ หลังจากหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงเพื่อการเตรียมการนำเที่ยว ทั้งหมด เช่น ค่ามัดจำตัวเครื่อง ค่าบริการแลนด์ต่างประเทศ เป็นต้น”
- 4.2 ยกเลิก **ไม่น้อยกว่า 15-29 วันก่อนเดินทาง** (ไม่นับวันเดินทาง) คืนเงินร้อยละ 50 ของค่าตั๋วทั้งหมด ยกเว้น ค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริงเพื่อการเตรียมการนำเที่ยว ทั้งหมด เช่น ค่ามัดจำตัวเครื่อง ค่าบริการแลนด์ต่างประเทศ เป็นต้น”

4.3 ยกเลิก **น้อยกว่า 15 วันก่อนการเดินทาง** ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์ ไม่คืนเงินค่าทัวร์ทั้งหมด

**\*\* การจ่ายเงินคืนแก่นักท่องเที่ยวตามข้อกำหนดด้านบน ซึ่งมีการหักเงินในบางส่วนนั้น เนื่องจากทางบริษัท มี ค่าใช้จ่ายที่ได้จ่ายจริงเพื่อการเตรียมการจ้ดนำเที่ยวไปแล้ว เช่น การมัดจำที่นั่งบัตรโดยสารเครื่องบิน การจอง ที่พัก และ ค่าใช้จ่ายที่จำเป็นอื่นๆ เป็นต้น \*\***

4.4 กรณีบางสายการบินต้องออกตัวก่อนเดินทาง 45 - 60 วัน หากตัวเครื่องบินทำการออกแล้ว แต่นักท่องเที่ยว ยกเลิกการเดินทาง หรือ ไม่สามารถออกเดินทางได้ ทางบริษัทฯ ขอสงวนสิทธิ์เรียกเก็บค่าใช้จ่ายตามที่เกิดขึ้นจริง และบางกรณีถ้าสามารถทำเรื่องขอเงินคืนได้ นักท่องเที่ยวต้องรอ Refund จากทางสายการบิน ใช้เวลา ประมาณ 3- 6 เดือนเป็นอย่างน้อย

4.5 การยกเลิกเดินทางกับกรุ๊ปที่ออกเดินทางช่วงเทศกาลวันหยุด เช่น ปีใหม่, สงกรานต์ เป็นต้น รวมถึงเที่ยวบิน พิเศษ เช่น CHARTER FLIGHT จะไม่มีการคืนเงินมัดจำ หรือ ค่าทัวร์ทั้งหมดที่ชำระแล้ว ไม่ว่าจะยกเลิกด้วยกรณีใดๆ

**\*\*\*ในกรณี มีเหตุให้ต้องยกเลิกการเดินทางที่บริษัทได้โฆษณาไว้ ซึ่งมีใช้ความผิดของบริษัทเอง ทางบริษัทยินดี คืนเงินค่าบริการตามที่ลูกค้าได้ชำระมาแล้วหลังจากหักค่าใช้จ่ายที่เกิดขึ้นจริง โดยต้องมีระยะเวลาไม่น้อยกว่า 45 วัน ก่อนการเดินทาง โปรดอ่านข้อความให้ถี่ถ้วนก่อนการจองทัวร์ทุกครั้ง เพื่อประโยชน์แก่ตัวท่านเอง \*\*\***

4.6 เมื่อท่านออกเดินทางไปกับคณะแล้ว ถ้าท่านงดการใช้บริการรายการใดรายการหนึ่ง หรือไม่เดินทางพร้อมคณะถือว่าท่านสละสิทธิ์ ไม่อาจเรียกร้องค่าบริการและเงินมัดจำคืน ไม่ว่าจะกรณีใดๆ ทั้งสิ้น

# เอกสารประกอบการขอวีซ่าอเมริกา

ใช้เวลาทำการอนุมัติวีซ่านับจากวันยื่นประมาณ 15 วันทำการ

การยื่นวีซ่า ท่านจะต้องมาแสดงตนที่สถานทูต

ในระหว่างยื่นวีซ่าเข้าสถานทูตแล้ว ไม่สามารถดึงเล่มออกมาก่อนได้

**\*\*หากท่านเคยโดนปฏิเสธการขอวีซ่ามาก่อน กรุณาแจ้งเจ้าหน้าที่ทัวร์ให้ทราบตั้งแต่ที่ท่านทำการจองทัวร์เข้ามา เพื่อทำการแก้ไขในการขอวีซ่าในครั้งนี มิฉะนั้นหากท่านไม่แจ้งให้ทราบ**

**อาจจะมีส่วนเสียต่อการขอวีซ่าของท่านในครั้งนี้\*\***

**\*\*ลูกค้ากรุณาอย่ายึดติดกับการยื่นขอวีซ่าในอดีต**

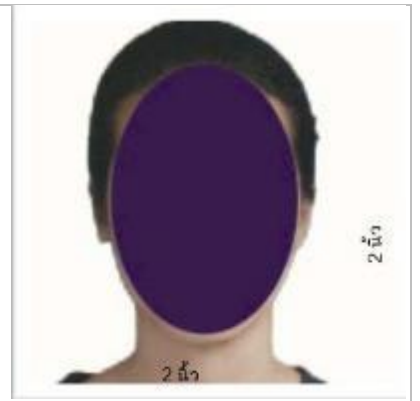
**เพราะสถานทูตมีการเปลี่ยนแปลงกฎและเอกสารการยื่นอยู่เรื่อย ๆ\*\***

1. หนังสือเดินทางประเทศไทย (Thailand Passport) หนังสือเดินทาง ต้องมีหน้าเหลือสำหรับประทับวีซ่าอย่างน้อย 2 หน้า อายุการใช้งานเหลือไม่น้อยกว่า 6 เดือน นับจากวันเดินทางกลับ และหนังสือเดินทางจะต้องไม่ชำรุด (หนังสือเดินทางเล่มเก่า กรุณานำมาประกอบการยื่นวีซ่าด้วย)

**\*\*\*ในกรณีที่ถือพาสปอร์ต สัญชาติไทย แต่พำนักอยู่ต่างประเทศ, ทำงานอยู่ต่างประเทศ หรือนักเรียน นักศึกษาศึกษาอยู่ต่างประเทศ กรุณาแจ้งเจ้าหน้าที่ของทางบริษัทให้ทราบทันที เพราะการยื่นขอวีซ่าจะมีเงื่อนไข และ ข้อกำหนดของทางสถานทูตต้องการเพิ่มเติม และ บางสถานทูตอาจไม่สามารถยื่นขอวีซ่าในประเทศไทยได้ ข้อกำหนดนี้รวมไปถึงผู้เดินทางที่ถือพาสปอร์ตต่างชาติด้วย\*\*\***

2. รูปถ่าย รูปถ่ายสีหน้าตรงขนาด 2 นิ้ว หรือ 5 x 5 ซม.จำนวน 2 ใบ (พื้นหลังขาวเท่านั้น ถ่ายไม่เกิน 6 เดือนห้ามสวมแว่นตาหรือเครื่องประดับ ไม่ใส่คอนแทคเลนส์ รูปไม่เลอะหมึก)
3. หลักฐานการทำงาน
  - เจ้าของกิจการ หนังสือรับรองการจดทะเบียน (DBD) ที่มีชื่อของผู้เดินทางเป็นกรรมการหรือหุ้นส่วน อายุไม่เกิน 3 เดือน หรือ สำเนาใบทะเบียนการค้า(พค.0403)

- เป็นพนักงาน หนังสือรับรองการทำงาน จากบริษัทฯ ระบุตำแหน่ง, เงินเดือน, วันเริ่มทำงาน (ขอเป็นภาษาอังกฤษมีอายุไม่เกิน 1 เดือนนับจากวันที่ออกเอกสาร ชื่อ-สกุลต้องตรงตามหน้าพาสปอร์ต ใช้คำว่า “TO WHOM IT MAY CONCERN” แทนชื่อสถานที่ยื่น)



- นักเรียนหรือนักศึกษา ใช้หนังสือรับรองการเรียนที่ออกจากสถาบันที่กำลังศึกษาอยู่ (ขอเป็นภาษาอังกฤษมีอายุไม่เกิน 1 เดือนนับจากวันที่ออกเอกสาร ชื่อ-สกุลต้องตรงตามหน้าพาสปอร์ต ใช้คำว่า “TO WHOM IT MAY CONCERN” แทนชื่อสถานที่ยื่น)
- กิจการไม่จดทะเบียน จดหมายชี้แจงการทำงาน พร้อมเอกสารประกอบ เช่น รูปถ่ายร้าน สัญญาเช่าที่ โฉนดที่ดิน เป็นต้น

#### 4. หลักฐานการเงิน

- 4.1 กรณีผู้เดินทาง ออกค่าใช้จ่ายเอง ใช้ สำเนาสมุดเงินฝาก ออมทรัพย์ธรรมดาของธนาคารทั่วไป ส่วนตัวของผู้เดินทาง ถ่ายสำเนา **ย้อนหลัง 6 เดือน** รบกวนลูกค้าทำรายการเดินบัญชี โดยการ ฝากหรือถอน ก่อน แล้วค่อยปรับยอดเงินในบัญชีไม่เกิน 15 วันก่อนวันยื่นวีซ่า และบัญชีต้องมีครบทุกเดือน
- \*\*\*ในกรณีที่มีการเคลื่อนไหวบัญชี ไม่ครบทุกเดือน ให้ใช้ Bank Statement แทนสำเนาสมุดเงินฝาก\*\*\***

**\*\*สถานที่ไม่รับพิจารณาบัญชีติดลบ บัญชีฝากประจำ บัญชีกระแสรายวัน**

**บัญชีสหกรณ์ออมทรัพย์ พันธบัตร ตราสารหนี้ กองทุน และสลากออมสิน\*\***

- 4.2 กรณีเปลี่ยนบัญชีเป็นเล่มใหม่ ให้ท่านถ่ายสำเนาสมุดบัญชีมาทั้งสองเล่ม (ทั้งเล่มเก่า – เล่มใหม่)
- 4.3 กรณีผู้เดินทางไม่ได้ออกค่าใช้จ่ายเอง ถ่ายสำเนาสมุดบัญชี หรือ Statement ย้อนหลัง 6 เดือนของบุคคลที่ออกค่าใช้จ่ายให้ (พร้อมเอกสารพิสูจน์ความสัมพันธ์ เช่น สูติบัตร ทะเบียนบ้าน ทะเบียนสมรส)

#### 5. กรณีเด็กอายุไม่ถึง 20 ปี ไม่ได้เดินทางไปต่างประเทศพร้อมบิดา มารดา

- หากเด็กเดินทางไปกับบิดา จะต้องมียินยอมจากมารดา จากอำเภอต้นสังกัด (โดยมารดาจะต้องคัดหนังสือยินยอมระบุให้บุตรเดินทางไปต่างประเทศกับบิดา) พร้อมแนบสำเนาบัตรประชาชนหรือหน้าพาสปอร์ตมารดามาด้วย
- หากเด็กเดินทางไปกับมารดา จะต้องมียินยอมจากบิดา จากอำเภอต้นสังกัด (โดยบิดาจะต้องคัดหนังสือยินยอมระบุให้บุตรเดินทางไปต่างประเทศกับมารดา) พร้อมแนบสำเนาบัตรประชาชนหรือหน้าพาสปอร์ตบิดามาด้วย

- หากเด็กไม่ได้เดินทางพร้อมกับบิดาและมารดา ทั้งบิดาและมารดาจะต้องคัดหนังสือระบุยินยอมให้บุตรเดินทางไปต่างประเทศกับใคร มีความสัมพันธ์เป็นอะไรกันกับเด็ก จากอำเภอต้นสังกัด พร้อมแนบสำเนาบัตรประชาชนหรือหน้าพาสปอร์ตบิดาและมารดา
- กรณีเด็กที่บิดา-มารดาหย่าร้าง จะต้องแนบสำเนาใบหย่า และมีการสลักหลังโดยมีรายละเอียดว่าฝ่ายใดเป็นผู้มีอำนาจปกครองบุตรแต่เพียงผู้เดียว

## 6. เอกสารส่วนตัว

- สำเนาทะเบียนบ้าน
- บัตรประชาชน
- สูติบัตร(กรณีเด็กอายุต่ำกว่า 20 ปี)
- ทะเบียนสมรส/ทะเบียนหย่า/มรณะบัตร(ถ้ามี)
- ใบเปลี่ยนชื่อ-นามสกุล (ถ้ามีการเปลี่ยน)

**\*\*เอกสารสำเนาต่างๆ ท่านไม่จำเป็นต้องเซ็น รับรองสำเนาถูกต้อง\*\***

# เอกสารยื่นวีซ่าอาจมีการปรับเปลี่ยนและขออัปเดตเพิ่มเติมได้ตลอดเวลา

## หากทางสถานทูตแจ้งขอเพิ่มเติม

\*\*\*การยื่นขอวีซ่าอเมริกา ไม่สามารถการันตีว่าทุกท่านจะได้วีซ่า 10 ปี

ทั้งนี้ขึ้นอยู่กับทางสถานทูตเป็นผู้พิจารณาเท่านั้น\*\*\*

**ไม่เอาอย่าทำ!!** หนังสือเดินทางไม่ใช่ของเล่น!



**รู้ไหม?** การแสดงปฏิกิริยาการดู วาดภาพเล่น หรือขีดเขียนใดๆ ลงในหนังสือเดินทาง อาจทำให้คุณถูกปฏิเสธเข้าประเทศได้นะครั้น ++++



**กรมการกงสุลขอแจ้งเตือนว่า :**

1. ในหนังสือเดินทางต้องมีเพียงตราประทับของทางราชการเท่านั้น
2. การขีดเขียนหรือประทับเครื่องหมายอื่นใดในหนังสือเดินทาง ถือว่า "หนังสือเดินทางชำรุด" อาจถูกปฏิเสธเข้าประเทศต่างๆ หรือถูก blacklist ห้ามเข้าประเทศนั้นอีก

Call Center กรมการกงสุล  
กระทรวงการต่างประเทศ

 02-572-8442

# แบบฟอร์มสำหรับกรอกข้อมูลยื่นวีซ่าอเมริกา

## Nonimmigrant Visa Application DS-160

**DS-160 คือระบบกรอกข้อมูลสำหรับการยื่นวีซ่าอเมริกา**

**กรุณากรอกข้อมูลให้ครบ และตรงกับความเป็นจริง**

**เป็นข้อมูลที่จะใช้ประกอบการสัมภาษณ์ของท่าน**

**\*\*ถ้าท่านกรอกข้อมูลไม่ครบถ้วนทุกข้อ**

**ท่านจะไม่สามารถยื่นเอกสารเพื่อขอวีซ่าได้\*\***

**\*\*หากท่านเคยโดนปฏิเสธการขอวีซ่ามาก่อน กรุณาแจ้งเจ้าหน้าที่ทัวร์ให้รับทราบตั้งแต่ที่ท่านทำการจองทัวร์เข้ามา เพื่อทำการแก้ไขในการขอวีซ่าในครั้งนี้ มิฉะนั้นหากท่านไม่แจ้งให้ทราบ**

**อาจจะมีส่วนต่อการขอวีซ่าของท่านในครั้งนี้\*\***

**(โปรดกรอกข้อมูลเป็นภาษาอังกฤษ)**

### Personal Information 1

1. Surname / นามสกุล ตรงกับในหนังสือเดินทาง \_\_\_\_\_
2. Given names / ชื่อต้น ตรงกับในหนังสือเดินทาง \_\_\_\_\_
3. Full name in Native Alphabet / ชื่อนามสกุลภาษาไทย \_\_\_\_\_
4. Have you ever used other names ( i.e., maiden, religious, professional, alias, etc.) ชื่ออื่น ๆ ถ้ามี (เช่น นามสกุลก่อนแต่งงาน นามแฝง หรือเคยเปลี่ยนชื่อ นามสกุล)  
ชื่อเก่า: \_\_\_\_\_  
นามสกุลเก่า: \_\_\_\_\_
5. Sex / เพศ  
 Male /ชาย     Female / หญิง
6. Marital Status / สถานภาพ  
 Single / โสด  
 Married / Civil Partner / สมรส  
 Unmarried Partner / อยู่ร่วมกันโดยไม่ได้สมรส  
 Divorced / Dissolved Partnership / หย่าร้าง  
 Widowed / Surviving Civil Partner / หม้าย



7. Date of Birth / วันเดือนปีเกิด (DD/MM/YYYY) \_\_\_\_\_
8. City of Birth / เมืองหรือเขตที่เกิด \_\_\_\_\_
9. State / Province of Birth / รัฐหรือจังหวัดที่เกิด \_\_\_\_\_
10. Country of Birth / ประเทศที่เกิด \_\_\_\_\_

## **Personal Information 2**

1. Nationality / สัญชาติ \_\_\_\_\_
2. Do you hold or have held a nationality other than the one you have indicated above?  
สัญชาติอื่นที่ได้รับ หรือ เคยได้รับ  
ถ้ามีสัญชาติอื่น คือประเทศ : \_\_\_\_\_
- ได้ถือหนังสือเดินทางของประเทศที่ได้ระบุไว้หรือไม่  ใช่  ไม่
- ถ้ามี ระบุหมายเลขของหนังสือเดินทาง : \_\_\_\_\_
3. National Identification Number / เลขที่บัตรประชาชน \_\_\_\_\_
4. U.S.Social Security Number / หมายเลขประกันสังคม (ในสหรัฐอเมริกา) ถ้ามี  
\_\_\_\_\_
5. U.S. Taxpayer Id Number / หมายเลขประจำตัวผู้เสียภาษี (ในสหรัฐอเมริกา) ถ้ามี  
\_\_\_\_\_

## **Address and Phone Information**

1. Street Address / ที่อยู่ \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ Postal zone/รหัสไปรษณีย์ : \_\_\_\_\_
2. Country / ประเทศ \_\_\_\_\_
3. Is your Mailing Address the same as your Home Address ? /  
ที่อยู่ที่สามารถติดต่อได้หากแตกต่างจากที่อยู่ในข้อ 1  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

4. Home Phone Number / โทรศัพท์ที่บ้าน \_\_\_\_\_
5. Work Phone Number / โทรศัพท์ที่ทำงาน \_\_\_\_\_
6. Work Fax Number / โทรสารที่ทำงาน \_\_\_\_\_
7. Mobile / Cell Phone Number / โทรศัพท์มือถือ \_\_\_\_\_
8. Email Address / ที่อยู่อีเมล \_\_\_\_\_
9. Social media / สื่อสังคม (ที่ท่านมีหรือใช้อยู่ ให้ระบุเป็นชื่อบัญชี และกรุณาอย่าเปลี่ยนชื่อระหว่างการยื่นวีซ่า)  
 Face Book / เฟซบุ๊ก \_\_\_\_\_  
 Instagram / อินสตาแกรม \_\_\_\_\_  
 Twitter / ทวิตเตอร์ \_\_\_\_\_
10. ท่านเคยใช้เบอร์โทรศัพท์หรืออีเมลอื่น ๆ นอกเหนือจากข้อ 7 และ 8 ภายใน 5 ปีที่ผ่านมาหรือไม่  
 ถ้ามี ให้ระบุด้านล่าง เพิ่มเติม
- 10.1. Mobile / Cell Phone Number / โทรศัพท์มือถือ \_\_\_\_\_
- 10.2. Email Address / ที่อยู่อีเมล \_\_\_\_\_

## **Passport Information**

1. Passport Number / หมายเลขหนังสือเดินทางเล่มปัจจุบัน \_\_\_\_\_
2. Passport Book Number / หมายเลขที่ปรากฏบนแถบบาร์โค้ดด้านหลังหนังสือเดินทาง  
 \_\_\_\_\_
3. Country / Authority that Issued Passport / ประเทศหรือหน่วยงานที่ออกหนังสือเดินทาง  
 \_\_\_\_\_
4. Where was the passport issued? สถานที่ออกหนังสือเดินทาง \_\_\_\_\_  
 Issuance Date / วันที่ออกหนังสือเดินทาง (DD/MM/YYYY) \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_  
 Expiration Date / วันหมดอายุของหนังสือเดินทาง (DD/MM/YYYY) \_\_\_\_ / \_\_\_\_ / \_\_\_\_
5. Have you ever lost a passport or had one stolen? ท่านเคยทำหนังสือเดินทางสูญหาย  
 หรือถูกขโมยหรือไม่  
 Yes / \*เคย                       No / ไม่เคย
- \* ถ้าเคยหาย โปรดระบุเลขหนังสือเดินทาง / Passport Number \_\_\_\_\_  
 เหตุผลที่หนังสือเดินทางหาย / Explain \_\_\_\_\_

วันเดือนปีที่ย้าย/ (DD/MM/YYYY) \_\_\_\_\_

## Travel Information

1. Purpose of trip to U.S./ จุดประสงค์ของท่านในการเดินทางไปยังสหรัฐอเมริกา

\_\_\_\_\_

2. Intended Date of Arrival in U.S./ ระบุวันเดินทางถึงสหรัฐอเมริกา  
(DD/MM/YYYY) \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_ Day(s)/วัน

3. Address where you will stay in U.S./ ที่อยู่สหรัฐที่ท่านตั้งใจจะไปพำนัก

Street Address / ที่อยู่ \_\_\_\_\_

City / เมือง \_\_\_\_\_

State / รัฐ \_\_\_\_\_

Zip Code / รหัสไปรษณีย์ \_\_\_\_\_

4. Person/Entity paying for your trip? / ใครเป็นผู้ออกค่าใช้จ่ายให้กับท่าน?

\_\_\_\_\_

\*\*\* ถ้ามีผู้อื่นออกค่าใช้จ่ายให้ หรือบริษัทออกค่าใช้จ่ายให้ ให้กรอกข้อมูลด้านล่างต่อไปนี้

ชื่อบริษัท หรือ ชื่อและนามสกุลของผู้ออกค่าใช้จ่ายให้ :

\_\_\_\_\_

Address of person / company paying for trip // ที่อยู่ของผู้ออกค่าใช้จ่ายให้ หรือบริษัทที่ออกค่าใช้จ่ายให้ :

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Telephone number /เบอร์โทรศัพท์มือถือของผู้ออกค่าใช้จ่ายให้ หรือ บริษัท :

\_\_\_\_\_

Email Address / ที่อยู่อีเมลของผู้ออกค่าใช้จ่ายให้

\_\_\_\_\_

Relationship to you /ความสัมพันธ์กับคุณ เช่น พ่อ แม่ นายจ้าง เป็นต้น :

\_\_\_\_\_

## Previous U.S.Travel Information

1. ท่านเคยเดินทางไปประเทศสหรัฐอเมริกา หรือไม่ ?

\*Yes/เคย  No/ไม่เคย

\*\* ถ้าเคย โปรดระบุรายละเอียดต่อไปนี้

Date arrived / วันที่เดินทางถึงอเมริกา : \_\_\_\_\_

Length of stay / ระยะเวลาที่ท่านอยู่ในประเทศสหรัฐฯ เป็นเวลากี่วัน \_\_\_\_\_ Day(s)/วัน

Do you or did you ever hold a U.S. Driver's license? / มีใบอนุญาตขับขี่ของประเทศสหรัฐฯ หรือไม่?

มี  ไม่มี

Driver's license number/ใบขับขี่ใบอนุญาตหมายเลข : \_\_\_\_\_

State of Driver's license/เป็นใบอนุญาตขับขี่ของรัฐ : \_\_\_\_\_

2. Have you ever been issued a U.S. Visa ? /ท่านเคยได้รับวีซ่าสหรัฐฯหรือไม่

\* Yes/เคย  No/ไม่เคย

\*\* ถ้าเคย โปรดระบุรายละเอียด

Date last visa was issued/ วันที่ออกวีซ่า: \_\_\_\_\_

Visa Number/หมายเลขวีซ่า \_\_\_\_\_

- Have you been ten-printed ? /ท่านเคยพิมพ์ลายนิ้วมือที่สถานทูต U.S. แล้วหรือไม่ ?

Yes /ใช่  No /ไม่ใช่

- Has your U.S. Visa ever been lost or stolen ? /ท่านเคยทำวีซ่า U.S. หายหรือถูกขโมยหรือไม่ ?

Yes /ใช่  No /ไม่ใช่

Enter year visa was lost or stolen/ถ้าเคย โปรดระบุปีที่หาย (ค.ศ.) : \_\_\_\_\_

Explain / โปรดอธิบายเหตุผลที่ทำหาย \_\_\_\_\_

- Has your U.S. visa ever been cancelled or revoked ? /วีซ่าอเมริกาของท่านเคยถูกยกเลิกหรือเพิกถอนหรือไม่ ?

Yes /ใช่  No /ไม่ใช่

Explain / ถ้าเคย โปรดอธิบายเหตุผล \_\_\_\_\_

3. ท่านเคยถูกปฏิเสธวีซ่าสหรัฐฯ ถูกปฏิเสธไม่ให้เดินทางเข้าสหรัฐฯ หรือถูกเพิกถอนวีซ่าหรือไม่

Yes /เคย  No /ไม่เคย

ถ้าเคย โปรดระบุรายละเอียด

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

## Family Information : Relatives (ให้ระบุมาด้วย แม่เสียชีวิตไปแล้ว)

1. Father's Full Name and Date of Birth / ชื่อนามสกุลบิดาและวันเดือนปีเกิด

Surnames / นามสกุลบิดา \_\_\_\_\_

Given Names / ชื่อบิดา \_\_\_\_\_

Date of Birth / วันเดือนปีเกิด \_\_\_\_\_

Is your father in the U.S.? บิดาของท่านพำนักอยู่ในสหรัฐใช่หรือไม่

Yes / ใช่                       No / ไม่ใช่

Father's status/สถานภาพของบิดาที่อยู่ประเทศสหรัฐฯ

U.S.Citizen                       U.S.Legal permanent resident

Nonimmigrant                       Other/ I don't know \_\_\_\_\_

Mother's Full Name and Date of Birth / ชื่อนามสกุลมารดาและวันเดือนปีเกิด

Surnames / นามสกุลมารดา \_\_\_\_\_

Given Names / ชื่อมารดา \_\_\_\_\_

Date of Birth / วันเดือนปีเกิด \_\_\_\_\_

Is your mother in the U.S.? มารดาของท่านพำนักอยู่ในสหรัฐใช่หรือไม่

Yes / ใช่                       No / ไม่ใช่

Mother's status/สถานภาพของมารดาที่อยู่ประเทศสหรัฐฯ :

U.S.Citizen                       U.S.Legal permanent resident

Nonimmigrant                       Other/ I don't know \_\_\_\_\_

2. Do you have any immediate relatives not including parents in the United State (Means fiancé / fiancée, spouse (husband/wife), child (son/daughter), or sibling (brother/sister)? ท่านมีญาติ ลำดับต้นที่ไม่ใช่บิดามารดา ( ได้แก่ คู่หมั้น คู่สมรส บุตร พี่น้อง ) พำนักอยู่ในสหรัฐหรือไม่

Yes / ใช่                       No / ไม่ใช่

If Yes' please provide details / ถ้าใช่ โปรดระบุรายละเอียด

Surname / นามสกุล \_\_\_\_\_

Given Names / ชื่อ \_\_\_\_\_

Relationship to you / ความเกี่ยวข้องกับท่าน \_\_\_\_\_

Relative's Status (i.e. U.S. Citizen, U.S. Legal Permanent Resident (LPR),

Nonimmigrant, Other / I don't know) สถานะของบุคคลนั้น ๆ ในสหรัฐอเมริกา  
(เช่น เป็นอเมริกาซิติเซ่น ได้รับใบเขียว ได้รับวีซ่าสหรัฐชั่วคราว หรืออื่นๆ )

---

---

3. Do you have any other relatives in the United States  
 Yes / ใช่                       No / ไม่ใช่

If Yes' please provide details / ถ้าใช่ โปรดระบุรายละเอียด

---

---

### **Spouse Information**

1. Spouse's Surnames / นามสกุลคู่สมรส \_\_\_\_\_
2. Spouse's Given Names / ชื่อคู่สมรส \_\_\_\_\_
3. Spouse's Date of Birth / วัน เดือน ปี เกิด คู่สมรส \_\_\_\_\_
4. Spouse's Nationality / สัญชาติ \_\_\_\_\_
5. Spouse's Place of Birth / สถานที่เกิด(จังหวัด) \_\_\_\_\_
6. Spouse's Address / ที่อยู่คู่สมรส \_\_\_\_\_

---

---

### **\*\*\* กรณีหย่า ต้องระบุข้อมูลต่อไปนี้**

ชื่อ-นามสกุล อดีตคู่สมรส \_\_\_\_\_

เกิดที่จังหวัด \_\_\_\_\_

วัน เดือน ปี เกิด อดีตคู่สมรส \_\_\_\_\_

วันที่จดทะเบียนสมรส (ว/ด/ป) \_\_\_\_\_

หย่าวันที่เท่าไร (ว/ด/ป) \_\_\_\_\_

หย่ากันเพราะเหตุผลอะไร \_\_\_\_\_

## Present Work/ Education/ Training / Information

1. Primary Occupation / อาชีพ \_\_\_\_\_

2. Present Employer or School Name / ชื่อสถานศึกษาหรือที่ทำงาน \_\_\_\_\_

Street Address / ที่อยู่ \_\_\_\_\_

City / เมือง \_\_\_\_\_

State / รัฐหรือจังหวัด \_\_\_\_\_

Zip Code / รหัสไปรษณีย์ \_\_\_\_\_

Country / ประเทศ \_\_\_\_\_

Telephone/เบอร์โทรศัพท์ที่ทำงาน \_\_\_\_\_

Employment Date From/เริ่มทำงานตั้งแต่เมื่อไร (วัน/เดือน/ปี) \_\_\_\_\_

Monthly Salary in Local Currence ( if employed ) / เงินเดือน \_\_\_\_\_

3. Briefly describe your duties / อธิบายลักษณะงานพอสังเขป

---

---

---

## Previous Work / Education / Training Information

\*\* รายละเอียดงานเก่าที่ท่านเคยทำก่อนหน้างานปัจจุบัน

\*\*\* ในกรณีหากท่านเกษียณหรือเป็นแม่บ้าน จะต้องให้รายละเอียดงานเก่ามาด้วย

1. Were you previously employed? ก่อนหน้านี้เคยทำงานหรือไม่ ?

Yes / ใช่                       No / ไม่ใช่

Employer / Employment information

Employer Name/ชื่อบริษัทที่เคยทำงาน \_\_\_\_\_

Employer Address / ที่อยู่ของบริษัทที่เคยทำงาน

---

Telephone/เบอร์โทรศัพท์ที่เคยทำงาน \_\_\_\_\_

2. Job Title/ตำแหน่งงาน \_\_\_\_\_

3. Employment Date From/เริ่มทำงานตั้งแต่เมื่อไร (วัน/เดือน/ปี) \_\_\_\_\_

4. Employment Date To / วันที่ออกจากงาน (วัน/เดือน/ปี) \_\_\_\_\_

5. Briefly describe your duties / อธิบายลักษณะงานพอสังเขป \_\_\_\_\_

---

---

6. Have you attended any educational institutions other than elementary schools?  
ท่านเคยเข้าเรียนในสถาบันการศึกษาระดับมัธยมหรือสูงกว่าหรือไม่ ?

Yes / ใช่

No / ไม่ใช่

If yes, provide the following information on all educational institutions you have attended, not including elementary schools/ถ้าใช่ โปรดกรอกข้อมูลต่อไปนี้เกี่ยวกับสถาบันการศึกษาที่ท่านเคยเข้าเรียน

Name of Institution/ชื่อสถานศึกษา \_\_\_\_\_

Address/ที่อยู่ของสถานศึกษา \_\_\_\_\_

---

Course of Study/หลักสูตรที่ท่านศึกษาจบมา \_\_\_\_\_

Date of Attendance From/วันที่เริ่มการศึกษา (ว/ด/ป) \_\_\_\_\_

Date of Attendance To/วันที่จบการศึกษา (ว/ด/ป) \_\_\_\_\_

### **Additional Work / Education / Training Information**

1. Have you traveled to any countries within the last five years?

คุณเคยท่องเที่ยวในประเทศอื่น ๆ ใน 5 ปีที่แล้วหรือไม่

Yes /\* ใช่

No / ไม่ใช่

\*\* If yes please provide a List of Countries Visited /ถ้าใช่ โปรดระบุประเทศที่เคยเดินทางภายใน 5 ปีที่ผ่านมา



---

---

2. Have you ever served in the military ? คุณเคยทำหน้าที่ในทางทหารหรือไม่

Yes / ใช่ (โปรดระบุ)       No / ไม่ใช่

If yes please provide the following information / ถ้าใช่ โปรดระบุรายละเอียดต่อไปนี้

Name of Country/ประเทศ \_\_\_\_\_

Branch of Service/หน่วยงาน, สังกัด \_\_\_\_\_

Rank / Position /ยศ/ตำแหน่ง \_\_\_\_\_

Military Specialty/ ความเชี่ยวชาญเฉพาะทางทหาร \_\_\_\_\_

.....

วันเดือนปีที่ท่านต้องการเดินทางไปอเมริกาครั้งนี้

ตั้งแต่วันที่ \_\_\_\_\_ ถึงวันที่ \_\_\_\_\_

เมืองที่ท่านจะเดินทางเข้าไปอเมริกาครั้งนี้

เมือง \_\_\_\_\_ รัฐ \_\_\_\_\_

ลงชื่อผู้ให้ข้อมูล \_\_\_\_\_